

Begegnung mit Mary Coughlan

Johanna Stein

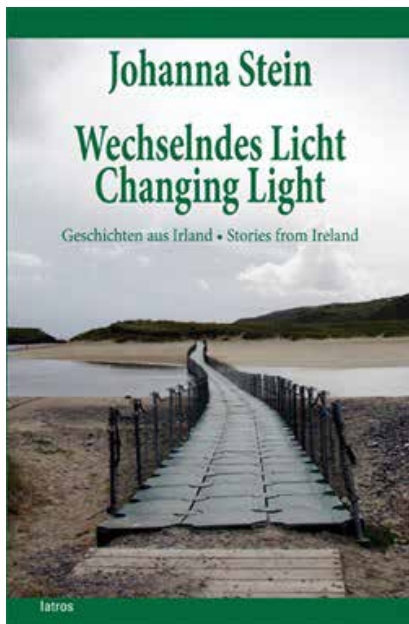
Sie stand vor mir in der Schlange vor dem Damenklo. Ich hätte sie erkennen müssen. Hatte ich nicht oft genug fasziniert ihr Gesicht betrachtet auf dem Coverfoto ihrer CD Love for Sale? Aber Vorurteile prägen nun mal unsere Wahrnehmung mehr, als wir uns eingestehen wollen. Ich konnte mir einfach nicht vorstellen, dass sich eine berühmte Künstlerin so einfach zwischen uns vor der Toilette einreihet. Mary Coughlan. Im Sommer 2000 hörte ich zum ersten Mal von ihr.

...

Nun stand ich hinter ihr in einem winzigen Pub in Ahakista auf Sheep's Head. Wo, bitte schön, liegt Sheep's Head? Schon der Name! Von den fünf Halbinseln im Südwesten Irlands kennen die Touristen im Allgemeinen nur drei: Dingle, die lieblichste, Kerry, die große, erhabene wilde und Beara, die unberührteste der drei. Beara, weil es dort in alten Zeiten tatsächlich Bären gab. Dann kommt Sheep's Head und ganz im Süden Mizzen.

...

Jetzt allerdings waren wir im Arundel, einem der zwei Pubs in Ahakista, und freuten uns auf Mary Coughlans Auftritt. Das Warten vor dem Damenklo ist unvermeidlicher Bestandteil irischen Publifes. Das wir Frauen immer Schlange stehen müssen! Die Männer sind immer schnell wieder zurück. Ja, lästig! Das Standartgespräch. Bei Warten vor Toiletten hatte ich schon die herrlichsten Gespräche, sagte ich lachend. Mary Coughlan schmunzelte. Nur hatte ich immer noch nicht kapiert, dass sie die Sängerin war.



Aus: Johanna Stein,
Wechselndes Licht - Ch-
anging Light, Geschich-
ten aus Irland - Stories
from Ireland, Iatros-Ver-
lag, Dienheim, 2010



Kurzbiografie

Stein, Johanna, Jg. 1946, Autorin und Geschichtenerzählerin

Veröffentlichungen

- 2006 Literaturpreis des Kreises Mainz-Bingen mit der Titelgeschichte Artischockenkinder,
- Sammelband, Leinpfad Verlag, Ingelheim 2006
- Würfelzucker und Wildschweinbraten, Autobiografie, 2006 Schmitz Verlag, Egestorf
- Alles Private... Meine Achtundsechziger, Iatros-Verlag, Dienheim, 2009
- Wechselndes Licht/Changing Light – Geschichten aus Irland (zweisprachig) Iatros Verlag, Dienheim, 2010
- Die Brüste der Anu, Ausflüge zu Irlands stillen und weniger stillen Plätzen, ein Reisebuch, Iatros Verlag, Sonnefeld-Gestenhausen, 2013